Año I — Viernes 17 de Noviembre de 1916 — Núm. 82

# El Eco del Distrito

BISEMANAL INDEPENDIENTE

VERDADERO DEFENSOR DE TUDELA Y SU DISTRITO

SUSCRIPCIONES
TUDELA: Un mes. . . . 0,60 pesetas
FUERA: (Trimestre. . . . 2 »
(Año. . . . . 8 »

REDACCION Y ADMINISTRACION, GAZTAMBIDE, 5
NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

INSERCIONES
Anuncios, reclamos, esquelas, &, &, a precios convencionales.
Este periódico *no se vende*.

PAULINO SALINAS — Gran CONFITERIA, REPOSTERIA, CERERIA Y FABRICA DE CHOCOLATE

Casa fundada el año 1870.—Premiada con Medalla de Oro en la Exposición Internacional de París.—Calle de Calderón, 1.—TUDELA

CRÉDITO NAVARRO

Socedad anónma fundada en 1864—Capital social: 6.000.000 pesetas.

Casa Central: PAMPLONA

SUCURSALES: Elizondo, Estella, Sangüesa, Tafalla y Tudela

OPERACIONES QUE REALIZA EN SU CENTRAL Y SUCURSALES:

Compra y venta de valores. Giros y negociaciones de letras. Cheques sobre España y el Extranjero. Préstamos y cuentas de crédito con garantía de imposiciones, fondos públicos, valores industriales o firmas acreditadas.
Descuentos de cupones, letras, pagarés e imposiciones.

Compra y venta de monedas de oro y billetes extranjeros.
Préstamos hipotecarios. Transferencias de fondos entre la Central y Sucursales. Custodia de valores. Imposiciones anuales a tres y medio por ciento. Cuentas corrientes y depósitos en efectivo a la vista al dos por ciento anual.

Operaciones con garantía de cereales

*Horas de despacho: de 9 a 1 de la mañana y de 4 a 5 de la tarde.*

## ¡1914-1915-1916-1917!

Nadie puede dudar que en Navarra y muy especialmente en este distrito de Tudela, va perdiendo terreno el caciquismo absorvente con que los mangoneadores primates del jaimismo venían imperando en todos los órdenes de la vida provincial y municipal. Y, claro es, el mismo terreno que ellos van perdiendo, es el que vamos ganando los que somos enemigos de todo caciquismo, singularmente en lo que afecta a la marcha de la administración, porque somos de los que opinan, con profunda y arraigada convicción, que los campos de la política y de la administración deben permanecer perfectamente deslindados, desenvolver sus funciones con la debida independencia y no traspasar las fronteras de su respectiva esfera.

Lo que ha sucedido en nuestra provincia, debe servirnos de ejemplar escarmiento para lo porvenir, porque Navarra está pagando hoy bien cara la debilidad de haber consentido el entronizamiento del caciquismo jaimista, que lo hacemos objeto de nuestras censuras, como dirigiríamos estas a cualquier otro caciquismo que el día de mañana imperase, porque nuestra apreciación es genérica y entendemos que el caciquismo, sea blanco o negro, proceda de una u otra agrupación política, es la causa principal del retraso y decadencia de los pueblos.

Bien es verdad que en el entronizamiento del jaimismo y en el endiosamiento de algunos de sus primates, hemos tenido no pequeña parte de culpa fodos, unos por desidia y negligencia, otros por benevolencias y contemporizaciones mal entendidas. Por eso los que tanto subieron sin fuerzas propias, se precipitan en su caida vertiginosa, en cuanto les abandona el auxilio ajeno.

Engañados anduvieron aquellos primates en los procedimientos para conseguir su encumbramiento; sólo se preocuparon de acumular fuerzas, de rodearse de masas, sin importarles que esas masas y fuerzas estuviesen convencidas y compenetradas de la manera de pensar de sus «amos per accidens». Solo buscaban números y los encontraron, pero no se fijaron en que aquellos números era lo mismo que los que se escriben con greda en una pizarra, que con un golpe de esponja desaparecen.

En Tudela tenemos el ejemplo; acaparados por los jaimistas todos los cargos de representación popular, aumentaron considerablemente las listas de afiliados al círculo de dicha agrupación; no significaba ese momentáneo y pasajero aumento que todos profesasen aquellas ideas, sino que la mayoria iban «a fortiori» arrastrados por la esperanza de conseguir lo que solo podian dar los que se habían adueñados de la rienda de la administración en sus diversas manifestaciones. Pero aquel crecimiento ficticio y aparente no podia ser duradero; solo podia durar el tiempo que estuviera el mando en quienes distribuían prebendas, y los hechos, con su realidad innegable, han venido a demostrarlo.

A la primera derrota que sufrió el caciquismo de los jefes jaimistas siguió una disminución considerable en las listas del partido; numerosos afiliados se dieron de baja y muchos de los que quedaron, lo hicieron en la creencia de que aquel fracaso sería pronto compensado con nuevas victorias.

Tal derrota aconteció en los primeros meses de 1914, año en que obtuvo señalado y brillante triunfo el Sr. Mendez Vigo. La beneficiosa labor realizada por nuestro diputado, fué aumentando el número de sus prosélitos, a la vez que iban disminuyendo las «masas» de los amparadores del caciquismo; y esas fuerzas de que se iba rodeando no eran una ficción, no eran alabarderos de galería, sino hombres convencidos de sus deberes de navarrismo y de buenos tudelanos.

La segunda y ruidosa derrota de los caciques fué la que sufrieron en las elecciones municipales verificadas el 14 de Noviembre de 1915, fecha en que el pueblo dió una rotunda y contundente lección a los sempiternos caciquistas, a los que volvió la espalda la inmensa mayoria del cuerpo electoral. Solo consiguieron los jaimistas dos puestos, y los lograron porque los anticaciquistas o mendezviguistas no presentaron más que cinco candidatos, porque si hubieran ido al copo, los jaimistas, apesar de hallarnos en Noviembre, se hubiesen quedado «de verano».

Pero son tan testarudos, les causa tal sentimiento el tener que dejar el mango de la sartén, que aún se aventuraron a otra lucha impopularísima, presentando un candidato cunero y «buscado» en frente del Sr. Mendez Vigo, a quien tantos y tan grandes favores debiamos. Nuestros lectores conocen los reprobables medios que los caciques pusieron en juego, los pasteleos que realizaron, todo, en fin, lo que hicieron para lograr lo que de haberlo conseguido, hubiera sido un borrón para la historia de Tudela.

Ello constituyó la tercera y mas aplastante derrota que experimentaron los caciques del jaimismo, que allí echaron todos sus esfuerzos porque sabían que en aquel combate se jugaban la última carta y la última posición en este distrito. Ese magno fracaso se registró el 9 de Abril de 1916, y no hemos de insistir en los inaceptables medios de que los jaimistas se valieron, porque están en la conciencia de todos y de ello nos hemos ocupado diferentes veces con la debida extensión.

Falta todavía a los «santones» tradicionalistas la última derrota, que desde luego ellos deben tener tan descontada, como descontado tenemos nosotros nuestro triunfo; es una batalla que se presenta tan fácil y clara, que su resultado no ha de producir engreimiento en los vencedores ni desilusión en los vencidos; sin embargo, nosotros concederemos a la victoria la importancia grande que merece, por tratarse de lo que tan directamente afecta a la administración provincial, hoy tan abandonada por los mantenedores de un caciquismo que nunca será bastante censurado.

Las elecciones de diputados provinciales se verificarán en Marzo de 1917, y parece que la Navarra anticaciquista se prepara a barrer de la Diputación a los que han tomado aquella casa como centro de caciquismo; los verdaderos amantes de Navarra no deben consentir por más tiempo que la defensa de sus sagrados intereses se posponga a la satisfacción de los mezquinos egoismos de una agrupación política. Los que quieran dar pruebas de cariño al navarro solar, demuestren que son navarros antes que políticos, y que la conveniencia de la provincia les interesa más que los medros personales.

Imiten todos nuestra conducta, pues nosotros estamos seguros de que el distrito de Tudela cumplirá con su deber, que es deber anticaciquista, sin filiación política de ninguna clase. Es una unión la nuestra tan consistente, que en ella marchan abrazados los que profesan tendencias distantes, en que cada cual, manteniendo particularmente sus convicciones, las relega a lugar secundario para servir la conveniencia de la comunidad, que es la conveniencia de Navarra. Cada cual mantiene su política, y ninguno hace política, y a ese desinterès es debido que nuestro distrito haya podido sacudir el ominoso yugo del absorvente caciquismo jaimista en el corto plazo que comprenden las fechas que sirven de encabezamiento a estas líneas:

¡1914-1915-1916-1917!

«...Y TODOS JUNTOS MÁS QUE VOS»

## Navarra para la Diputación

*Sobre que lo mismo da pedir que suplicar, que exigir, por que el resultado es el mismo: la Diputación está tan lejos de nosotros, que no oye ni nuestros ruegos, ni nuestras súplicas, ni nuestros gritos...*

*¡Pues ahí está otra manifestación clara y evidente del mal!*

*¡La Diputación y el país están divorciados, y viven lejos el uno del otro!*

(Diario de Navarra)

Podríamos ahorrarnos—bien lo sabemos—el trabajo de glosar brevemente estas palabras del colega. Porque es de tal evidencia el disgusto profundo que la conducta de la Diputación causa en los navarros, que no son necesarios más argumentos para insistir en la determinación del mal, que los brotados naturalmente, expontáneamente, del propio desenvolvimiento de los hechos.

"LA ESPAÑOLA„ Café y Cervecería de ANSELMO BLANCO
Plaza de los Fueros, número 14 Teléfono, número 77
Gran surtido de licores nacionales y extranjeros.—Vino generoso de las mejores macas.—Aguardientes finos embotellado y sin embotellar.—Jarabes y refrescos.—Café tostado diariamente, molido y sin moler, a 7 pesetas kilo.—Champagne Cordoniú, Anis San Jerónimo Cazalla de la Sierra (Sevilla).—Servicio para bodas y bautizos precios económicos.—Sidras espumosas.

**Comercio de Tejidos**

**de la Virgen del Pilar**

Ofrece al público sus nuevos locales de la calle Gaztambide, número 11, (antes Carrera de las Monjas). Tudela (Navarra).

Y ¡qué hechos, señores, qué hechos!

Los sistemáticos defensores de la gestión desdichadísima de los diputados forales, nos han acusado muchas veces—a nosotros y a cuantos no se avienen a seguir borreguilmente el camino que el caciquismo determine—de atacar *por sistema*, como ellos defienden; sin razón ni motivo, gratuitamente, por capricho. Es un cómodo procedimiento para no aceptar nunca la discusión y presentarse al país con gesto compungido de víctima inocente. Pero ya el país no cree en las carátulas, porque el repetido cruzar de una constante mascarada, le ha enseñado a distinguir las facciones verdaderas, tras la grotesca mueca del eterno antifaz.

Los diputados jaimistas y el pseudo-liberal que les sirve de comparsa, son unos caballeros muy respetables, que se han puesto a Navarra por montera. Así, sencillamente... ¿Quién fué aquel infeliz que dijo: «América para los americanos»? ¿Quién pude soñar nunca con repetir aquí: «Navarra para los navarros»? ¡Navarra para los diputados!... Y cuidado con la templada protesta o la más discreta censura; que algo como una inviolabilidad ampara o esos señores, y todas las palabras de ruego o de reproche, por respetuosas, por mesuradas, por humildosas que ellas sean, habrán de aplastarse contra esa suerte de cómoda coraza algodonada—nubes de azúcar para angelotes de almidón—que el continuo incensario de «El Pensamiento», forma a los mandatarios del jaimismo...

—No es que lo hagamos mal—dicen los diputados, o dice el colega carlista, que viene a ser su órgano oficioso—; es que no tenemos dinero para hacerlo bien. Dadnos dinero y veréis lo que es bueno... Pero después de decir esto, no se lanzan a pedir a los navarros en la debida forma ese dinero que estiman necesario, porque saben de sobra que si lo pidieran *nadie se lo daría*. Y prefieren vivir del equívoco y de la duda, que despejar resueltamente y con gallardía la situación actual.

¿Son mentira vuestras culpas, tenéis la confianza del país, os censuramos arbitrariamente? Pues por qué no pedís de una vez lo que estimais preciso para administrar con fruto?... Si estáis convencidos de que Navarra necesita sacrificarse un poco para obtener el día de mañana positivas ventajas y no pedís al pueblo ese sacrificio reportador de beneficios, traicionáis vuestro deber de administradores; adquirís una nueva responsabilidad, que por sí sola justificaría las censuras.

Ya se ve cómo su argumento supremo se vuelve contra ellos.

Les falta la confianza del país... Pero ¿es que hacen algo por merecerla? ¿Es que demuestran, en una sola cosa, cuidarse del general disgusto y las unánimes desaprobaciones? Bien lo dice «Diario de Navarra»: lo mismo da pedir, que suplicar, que exigir, porque el resultado es el mismo. «La Diputación está tan lejos de nosotros, que no oye nuestros ruegos, ni nuestras súplicas, ni nuestros gritos...»

Y es claro, en tales condiciones, los diputados marchan a Madrid a pedir algo; y como no pueden decir al Gobierno, como no pueden decir honradamente a los ministros: «Navarra pide»... porque los ministros saben de hogaño, por desgracia, que la Diputación no es Navarra, el fracaso más grande corona las gestiones, pese a la farsa gifolesca de una felicitación extemporánea y ridícula.

Cuarenta días han pasado en la Corte los diputados; cuarenta días de paralización de la vida oficial entre la Diputación y los pueblos... ¿Bien que han conseguido en todo ese tiempo? ¿Qué cosa positiva, real, terminante, han traido los comisionados?... Porque cuando se hablaba de su prolongada ausencia, se nos quiso «tapar la boca» diciéndonos—no a nosotros, no a EL PUEBLO NAVARRO que es bien poco, sino a los navarros que nos siguen y que nos aplauden, que ya no son tan pocos, que son muchos, que son muchísimos, que son todos los no cegados por un incomprensible sectarismo—diciéndonos repetimos, que la gran importancia de los asuntos a tratar, su gravedad y su interés para la provincia, justificaban la prolongación de las gestiones y aun la hacían precisa. Y, luego, cuando el regreso de los comisionados y la enhorabuena de la Diputación permitían suponer, en buena lógica, que todo había resultado perfectamente; que si largo y trabajoso fué el alumbramiento la robustez del vástago lo compensaba, el silencio más impenetrable es la respuesta—donosa respuesta, a fe—que se da a las preguntas de los navarros.

Y como si los diputados fuesen los amos y Navarra la mandataria, la administradora, la obligada a rendir cuentas y a dar explicaciones, hacen oidos de mercader a los requerimientos respetuosos—y siguen como aislados entre las paredes del Palacio Provincial, que al paso que ahora vamos, no ya «el hogar de todos» sino el «sepulcro de todos», será muy pronto...

Sabemos que todo cuanto se diga resulta inútil *hoy*. Acaso antes de lo que los caciques creen, el pueblo navarro sepa imponer su voluntad. Que van siendo muchas humillaciones y muchos desprecios y muchos olvidos de lo que jamás debió olvidarse. Y suele acontecer que la excesiva confianza de los de arriba en la ovejuna insensibilidad de los de abajo produce resultados cuando menos se esperan... Brillaba el esplendor de las pastorelas versallescas cuando el rugido siniestro del pueblo enloquecido heló en el rostro de María Antonieta aquella sonrisa que iluminara la corte del último Luis... Nadie lo esperaba y ello fué.

Sirva la evocación desproporcionada, aun cuando estos buenos señores que comparten el mando dictatorial de nuestra Navarra se den tono.

Para hacerles entrar en razón, bastarían dos gritos bien modestos y la decidida actuación de todos los anticaciquistas.

(De *El Pueblo Navarro*)

# Cabos sueltos

Ya sabía que el ruego
que hice al Alcalde
no sería, señores,
un ruego en balde,
y que inmediatamente
lo atendería
con su siempre probada
galantería.
Aunque me figuraba,
respecto al riego,
que sería atendido
mi humilde ruego,
suponer no podía
que se atendiera
con la actividad grande
que usted lo hiciera.
Ahora, con nuestras calles
desempolvadas,
por encontrarse todas
muy bien regadas,
isn miedo ya, a ese polvo
que nos subleva,
y sin tragar microbios
que el polvo lleva,
vamos por todas partes
tranquilamente,
sin temor a empolvarnos
continuamente.
Don Deogracias Jolvo,
que es un feriante
que se trae un surtido
despampanante,
de juguetes mecánicos,
y mercería,
estaba echando pestes
el otro día,
porque al quitar el polvo
de las figuras
que a más de hablar adoptan
varias posturas,
a un cerdo que se mueve,
que es un portento,
se le rompió la cuerda
del movimiento;
y decía furioso
nuestro buen Jolvo,
Me han fastidiado ustedes
con tanto polvo
Pero después que ha visto
que ya han regado,
la furia y el mal temple
se le han pasado
y anteayer encargóme
don Deogracias
que en su nombre al Alca de
le dé las gracias
Y yo cumplo el encargo
con gusto inmenso,
pues aunque no me agrada
dar mucho incienso,
como en esto el aplauso
lo estimo justo,
me es grato el tributarlo
con mucho gusto.
Con las gracias le envío
yo a don Anselmo,
un ejemplar hermoso
de «crisantelmo»
(dispensen esa «ele»
descacharrante,
mas lo exige la fuerza
del consonante)
porque quien a sus años
rejuvenece,
el ponerlo florido
se lo merece.
Nada más, don Anselmo,
pues del asunto
he hablado bastante
y aquí hago punto;
a los dobles aplausos
sumo las gracias
de este humilde coplero
y..... Deo-gracias.

# La Feria

Estamos en el último día de feria, aunque es muy probable sea prorrogada hasta el próximo domingo, no obstante vamos a decir algo, aunque muy poco, en concreto de ella.

En el ganado vacuno se han hecho muy pocas ventas, siendo muy escaso el número de cabezas que se han visto en el ferial.

Con relación al ganado lanar son numerosísimas el número de transacciones llevadas a efecto, todas ellas realizadas a precios escesivos.

La nota principal la ha constituido el ganado de trabajo, pues se ha observado en esta feria, en relación con las anteriores, mayor afluencia de esa clase de ganados para la venta, y este aunque se ha visto en partidas considerables, es muchísimo el que ha venido en pequeñas unidades, prueba evidente de las necesidades que existen en la comarca y del exagerado precio de los piensos, pudiendo afirmarse que son pocos el número de tratos realizados, lo contrario de lo sucedido con los de recrío que se han vendido muchísimos y a muy elevados precios.

En resúmen puede decirse de la actual feria de ganados, que el número de cabezas vendidas ha sido en mayor cantidad que otras veces y los precios han sufrido considerable aumento de un veinticinco a cincuenta por ciento.

En cuanto a la concurrencia de forasteros es evidente que ha sido mayor este año que los pasados y de ahí se explica que todos los espectáculos se hayan visto muy animados tanto en los públicos, entre ellos la elevación de globos grotescos, cine y conciertos por nuestra banda municipal, como los celebrados en la Plaza de Toros por la compañía ecuestre del Circo Royal Villani y las vaquillas a los que han acudido numeroso público.

Son unánimes los elogios tributados a la Comisión de feria por su plausible acierto, por la brillante organización y por las medidas acertadísimas adoptadas para todos los servicios, que han dado feliz resultado, y nosotros, no podemos menos de enviar nuestro humilde aplauso a los señores que forman parte de dicha Comisión.

***

En nuestro coliseo municipal está actuando una notable y numerosísima compañía de zarzuela y opereta, dirigida por los señores Férriz y Sugrañes

Durante las funciones celebradas en los pasados días hemos tenido ocasion de aplaudir varios entrenos de obras que han constituido otros tantos éxitos para los artistas que las representaron, habiendo visto todos ellos premiada su labor con nutridas ovaciones.

Las entradas pueden calificarse como muy buenas, hasta el extremo de que en la noche de ayer y en la anterior no quedó una sola localidad por vender.

En la funcion de esta noche se representarán, el chispeante pasatiempo lírico, estrenado el martes pasado y que tanto agradó al público, «De padre y muy señor mío», «Alma de Dios» y «La fiesta de San Antón».

***

A última hora nos comunican que apeticion de los feriantes se ha prorrogado la feria hasta el domingo

## GACETILLAS

*Distinción merecida*

Según leemos en nuestro estimado colega «El Pueblo Navarro», S. M. el Rey se ha servido conceder encomiendas de primera clase de la orden de Isabel la Católica a los prestigiosos navarros don Domingo Elizondo y don Antonio Arostegui.

Reciban nuestra cordial felicitación tan distinguidos señores por la merecida merced de que han sido objeto.

—

*Reforma de la ley electoral.*

Está ya redactado el dictámen al proyecto modificando la ley electoral.

La modificación afecta únicamente al artículo 53, sobre la intervención del Supremo en los expedientes electorales.

Se propone que entienda en ellos un tribunal formado por un presidente de Sala y diez magistrados.

Se concede un plazo de siete días para que tanto el candidato triunfante como el derrotado puedan presentar pruebas.

Se intruduce la novedad de que se suprime el castigo a los distritos por la nulidad de la elección, que será objeto de otra convocatoria, no pudiendo presentarse el candidato de quien se haya probado la compra de votos.

—

*Bando*

El Sindicato de Huertas Mayores y y Campos Unidos publicó en el día 15 el siguiente bando:

«Que pasado el plazo señalado para el pago de la hecha impuesta en 24 de Octubre último, tiene acordado conceder un nuevo plazo de 8 días para que los señores propietarios puedan hacerla efectiva

con el recargo del 5 por ciento, según determina la ley de apremios».

—

*La ley de subsistencias*

En «Boletin Odcial» extraordinario de la provincia se publica, con fecha de dia 1o la ley llamada de subsistencias, recientemente votada por las Cortes.

—

*Teatro Principal*

Con las funciones de sábado y domingo se dará por terminada la temporada de feria.

La compoñia, con el objeto de dejar bien sentada la inmejorable impresión que ha producido en el público, y no habiendo podido celebrar otra función vermouth que la del día de su presentación, está preparando un selecto programa para la del domingo próximo, último día de función, celebrándose en dicho día dos sesiones de despedida, la primera a las siete de la tarde y la segunda a las nueve y media de la noche, las que seguramente han de ser del agrado de los concurrentes.

Terminada la actual temporada permanecerá cerrado el teatro hasta primeros del próximo mes de Diciembre, en el que habrá funciones de cine con películas de largo metraje divididas en series y para el dia de Reyes debutará una notable compañia de comedia que actuará hasta los carnavales.

—

*El precio de la remolacha*

La «Agricola Industrial Navarra» ha anunciado que admite contrato para la campaña próxima a 50 pesetas tonelada puesta en la fábrica.

Los agricultores están de enhorabuena, puesto que hay un aumento de cinco pesetas sobre el precio que hoy se paga.

—

**URALITA.**—Para tejados sin goteras. Venta en la carpintería mecánica «Loydi»—Pamplona.

—

*Las fiestas de Fustiñana*

Pasado mañana domingo, comenzarán en la villa navarra de Fustiñana las fiestas anuales en honor de la Virgen de la Peña. Prometen verse muy concurridas y serán amenizadas por la banda de música de Murchante.

—

**Aprendiz**

Hace falta en la camisería y comércio de modas de la SEÑORA VIUDA DE MONEO.

—

*Asociación de viticultores*

El día b5 se reunió el Directorio de la Asociación de Viticultores navarros en pleno, acordando:

Solicitar de las delegaciones los pedidos definitivos de sulfato de cobre, azufre y otras sustancias y aparatos para la próxima campaoa, para el dia 29 del mes actual.

—Contratar en firme dos partidas de sulfato de cobre español de primera calidad.

—Solicitar de la Excma. Diputación se sirva ordenar la entrega a la Asociación del importe de las cuentas de 1916.

—Proceder inmediatamente a la presentación ante el Tribunal de Justicia de 16 denuncias por otros tantos vinos fuera de ley, cuyas muestras fueron tomadas últimamente por nuestro veedor.

—El Presidente dió cuenta de la reunión celebrada por representaciones de la Federación Católico social y de la Asociación, para tratar del seguro de las cosechas contra el pedrisco, en la que acordaron que la Federación contestará respecto a lo propuesto por la Asociación.

—

LEA USTED LOS ANUNCIOS DE CUARTA PLANA

Imprenta de Castilla.—Tudela


**Viuda e Hijos de Pablo Ledesma**

Alpargatería, Cordeleria y Tejidos de cáñamo; cestos de todos tamaños, escobas, capazos, etc.

Panadería, despojos y harinas

ROSO 2 Y 4

VENTA

Se venden cincuenta ovejas viejas, preñadas, buenas para criar

*Cascante. Sixto Romano*

**Importante compra**

Se desea comprar una finca de *2.000 a 8.000 robadas de terreno*, que sirva para pastos de ganado lanar y vacuno.

Informarán en esta imprenta.

SE VENDE

una estrujadora seminueva para hacer el pisado de las uvas. Se cederá en buenas condiciones.

Para informes, dirigirse a D. Francisco Sarasa.—Tudela

**Eleuterio Enciso**

SASTRE

Ofrece su nuevo taller de Sastreria.

CORTADORES, 21.

Ramona Rodriguez

Corsés sobre medida, sostempechos y corsés de embarazo, También se hacen toda clase de arreglos.

VILLANUEVA, 8 1.º

Fábrica de harinas por cilindros

DE EVARISTO PÉREZ-IÑIGO Y COMPAÑÍA.-ARGUEDAS

La que poseia en dicho pueblo el Sr. Zubieta, ha sido adquirida por los Sres. Pérez-Iñigo y Comp.ª, de Logroño, y después de introducir reformas de importancia que permiten obtener harinas superiores, la ofrecen a cuantos deseen llevar sus trigos a molturar, en la seguridad que quedarán complacidos.

*Compra permanente de trigos.*

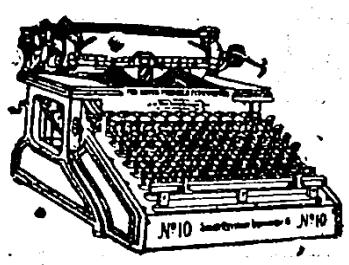
Venta de harinas y piensos.

Dirigirse a EVARISTO PÉREZ-IÑIGO Y COMPAÑÍA.—ARGUEDAS

COCHE

Se vende barato un hermoso Faeton, con capota, para uno o dos caballos.

Informará D. Bernabé Segura.




La última y mas grandiosa creación en máquinas de escribir.

**Smith Premier**

Nuevos rozamientos indestructibles a bolas de acero teclado completamente visible. Colosal garantia 15 años. Se usa en los más importantes centros como lo mejor de lo mejor. Palacio Real de Madrid. Altos Hornos de Vizcaya. Compañía de Ferrocarriles: Madrid-Zaragoza Alicante=Norte=Andaluces

Invento de transcendental importancia, Maquina de Smith Premier que escribe, suma y resta a un tiempo

De la casa Otto Streitberger Representante en Tudela Santiago Marsellá.—Taller mecánico.—Teléfono n.º 5.

VINOS

Tinto, clarete, blanco, rancio y moscatel. Anisados desde 1 peseta litro.

*Nitrato y demás abonos minerales.*

SE ALQUILAN PIPAS PARA VINO.

JOSÉ ABETI, CARNICERIAS, 14.

ABACERIA

de NIEVES SERRANO

En este establecimiento, situado en la Plaza de Santa Maria, se venden, además de los articulos de su clase, el exquisito jamón elaborado por la dueña del establecimiento, en piezas enteras a cuatro pesetas y cuarenta céntimos el kilogramo, jamón limpio a siete pesetas y setenta céntimos el kilogramo y azúcar fina a una peseta y treinta y cinco céntimos el kilogramo

A Los Agricultores

VITICULTORES

ARBORICULTORES

y HORTICULTORES

Si quereis aumentar vuestras cosechas de *20 a 50 por 100*

EMPLEAD EL

Fertilizador Radiactivo H. B. C.

poderoso estimulante de la tierra e insecticida eficaz

REPRESENTANTE EN TUDELA

D. Felix Moracho Lucas

Paseo del Muro, 6

**Ildefonsa Elorz**

Ofrece sus servicios de comadrona.

Carniceria y Horno del Pasaje. 1.

SE VENDEN

una máquina sembradora, una segadora atadora y dos machos de primera clase, uno de cinco años y otro de siete.

Informarán en esta imprenta.

**Casa de Viajeros**

De trato excelente, confortable y ventiladas habitaciones y demás requisitos que aconsejan la higiene y la economía, en la calle de San Lorenzo, 9 y 11 Pamplona.

Propietario: D. DEMETRIO CEBRIÁN.

CONFITERÍA Y ULTRAMARINOS

DE GREGORIO CASTRO

Plaza de los Fueros, 2 y 4.

Turrones de todas clases, Jamón en dulce, Cabeza de javalí, Mortadela Lengua a la escarlata, Salchichón de Perdiz y Pollo, Embuchado de lomo Salchichón de Vich, Butifarra catalana y toda clase de chorizos.

Chocolates los mejores del mundo de ORUS

Sembradoras y distribuidoras de abonos.--Gradas de todas clases

Los más conocidos y acreditados de Aragón y en todas las provincias en que se dan a conocer. Su manejo es fácil, su construcción fuerte y su duración muy grande, por ser fácilmente recambiables todas las piezas de que están compuestas

MUGICA, ARELLANO Y COMPAÑIA. Ingenieros

Representante en Tudela, JULIO GAONA

Depósito completo de piezas de recambio y servicio de mecánicos para la enseñanza del manejo de las máquinas y para todas las atenciones de la siembra, y agentes para la venta en diversos puntos de la provincia.

Representante en Tudela y su Distrito Jesús Ochoa

HERNIADOS

Aparatos herniarios Norte-Americanos de cinturón elástico, sin molestos tirantes de entrepierna y palas rellenas de agua a presión.

HASTINGS & MACKINTOSH

los más perfeccionados y los más cómodos para la contención completa y en muchos casos curación radical de las Hernias (Quebradura).

Aparatos de goma endurecida y patas flexibles reguladoras de presión a voluntad.

HARD RUBBER TRUSSES

Los más prácticos y de aplicación más sencilla.—Se remiten a todos los pueblos de la provincia.—Catálogos con precios y medidas necesarias a quien lo solicite.

DEPÓSITO EXCLUSIVO

Farmacia de Arteaga.-32, Paseo de Valencia 32.-PAMPLONA

TINTORERÍA MADRILEÑA

En este importantísimo taller, en el que se han introducido grandes mejoras con arreglo a los más modernos adelantos, se hacen las operaciones de tintorería, limpieza de manchas y aplanchado, con el mayor esmero y prontitud, sin alterar en nada el tejido de las prendas.

SAN MARCIAL NÚMERO 16

SE DESEA

tomar en arriendo un huerto en la Mejana, con o sin caseta.

Informarán en esta imprenta.

Gran Academia de Corte y Confección

DIRIGIDA POR LA PROFESORA

Cándida Gimenez Lopez

En esta acreditada Academia es donde se da la enseñanza más completa, y esmerada confección. Toda alumna puede cortar y confeccionar en breve tiempo toda clase de prendas de vestir para señora, niño y lencería para caballeros, así como tambien sombreros y corsés

Clase especial por la mañana de 10 a 12.

Precios desde *cinco pesetas* mensuales.

Se ofrece a domicilio.

GAZTAMBIDE NUMERO 17, PRINCIPAL

Zapatería de Teodoro Perez

Especialidad en calzado a medida, tanto de caballero como de señora y niños, construido a última moda.

Las composturas, hechas con el mayor esmero, se entregan a las 24 horas.

Calle de la Rua (casa de D. Mariano Sainz)

Martin ESTREMERA hijo

ALMACEN DE TRAPOS

CUESTA LA DE ESTACIÓN.—TUDELA

Compra de Metal, Cobre, Zinc, Plomo, Hierro y sacos usados al por mayor y menor, a precios muy elevados.

No vender sin consultar esta casa Pasando aviso se recogerá a domicilio.

TELEFONO N.º 125

Hotel Continental

Antiguo Albeniz

El más antiguo y acreditado Hotel, hoy Continental de Juan Arigita.—SAN MARCIAL, 6.

FÁBRICA DE CAL COMUN

de Serafín Carrascón

Especialidad en cales para sulfatos, brisas y blanqueos

A causa de llevarse en gran escala la fabricación, se sirve por contrato, en inmejorables condiciones material para obras de importancia.

Se cumplimentan los pedidos con la mayor urgencia.